

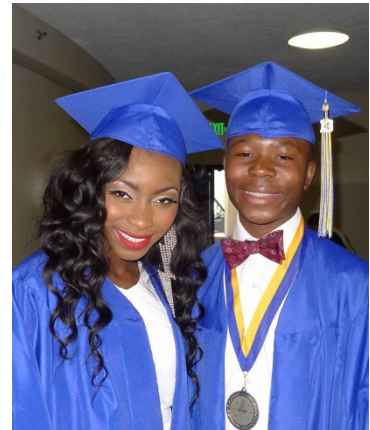
# Superintendent's Message

October 2013

## College Day 2013

[Español/Spanish](#)

This month, West Contra Costa Unified School District will join a number of large urban districts in giving all high school seniors the opportunity to take the Scholastic Assessment Test (SAT) for the first time during the regular school day, at no cost to the student or family. With a grant from the College Board and district partnership, all WCCUSD 12<sup>th</sup> graders will be taking the SAT on what we're designating as "College Day," October 16. In prior years and in just about all other districts the SAT test is administered on Saturdays and costs \$51. With more than 2,000 seniors in WCCUSD this year, the savings to our families will be more than \$100,000.



For the last several years, all our freshman, sophomores and juniors have been taking the Preliminary Scholastic Assessment Test (PSAT). Our 8<sup>th</sup> graders will also be taking the ReadStep, the comparable assessment for middle school students. All of these assessments are taking place on "College Day." PSAT and ReadStep results provide detailed feedback on student

performance, allowing teachers to see how well each student is performing in key academic areas. Parents and students will also receive the results of both the PSAT and ReadStep. ReadStep can help students and their parents understand which skills need work as students make the important transition into high school. It also lets students see how their skill levels compare nationally to those of other students.



Bruce Harter  
Superintendent

# Mensaje del **Superintendente**

Octubre de 2013

## Día Universitario 2013

[Ingles/English](#)

Este mes, el Distrito Escolar Unificado de West Contra Costa se unirá a un gran número de distritos urbanos al proporcionar por primera vez una oportunidad a todos los alumnos de décimo segundo grado para rendir el Examen de Evaluación Escolástica (Scholastic Assessment Test (SAT)) durante un día escolar regular, sin costo alguno para el alumno ni para su familia. Con una subvención de la Mesa Directiva Universitaria en asociación con el Distrito, todos los alumnos de décimo segundo grado del Distrito Escolar Unificado de West Contra Costa rendirán el examen SAT el día 16 de octubre que se ha designado como el “Día Universitario”.



En años anteriores y en casi todos los otros distritos, el examen SAT se rinde un día sábado y cuesta \$51. Con más de 2,000 alumnos de décimo segundo grado en WCCUSD este año, el ahorro en total para todas nuestras familias será de más de \$100,000.



han estado tomando el Examen Preliminar de Evaluación Escolástica (PSAT). También, nuestros alumnos de octavo grado rendirán el examen Readiness, una evaluación comparable para los alumnos en las escuelas intermedias. Todas estas evaluaciones se llevarán a cabo en el “Día Universitario”. Los resultados de los exámenes PSAT y Readiness proporcionarán una información detallada sobre el rendimiento de los alumnos, permitiéndoles a los maestros tener una idea de cómo se están desempeñando en áreas académicas claves. Los padres y los alumnos también recibirán los resultados de los exámenes PSAT y Readiness. El examen Readiness puede ayudar a los alumnos y a sus padres a saber en qué áreas necesitan trabajar los estudiantes durante el importante período de transición a la escuela secundaria. También proporciona información sobre el nivel de conocimientos de los alumnos comparado con otros alumnos en toda la nación.

Bruce Harter  
Superintendente

